

## WETTEN, DECRETEN EN VERORDENINGEN

## MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

N. 88 — 1798

**6 OKTOBER 1988.** — Koninklijk besluit houdende verhoging van het aantal adjunct-commissarissen-verslaggevers bij de Raad voor economische geschillen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 27 mei 1960 tot bescherming tegen het misbruik van economische machtspositie, inzonderheid op artikel 3;

Op de voordracht van Onze Minister van Economische Zaken en het Plan en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Het aantal adjunct-commissarissen-verslaggevers bij de Raad voor economische geschillen wordt tot vier verhoogd.

**Art. 2.** Onze Minister van Economische Zaken en het Plan is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 6 oktober 1988.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Economische Zaken en het Plan,

W. CLAES

## LOIS, DÉCRETS ET RÈGLEMENTS

## MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES

F. 88 — 1798

**6 OCTOBRE 1988.** — Arrêté royal portant augmentation du nombre des commissaires-rapporteurs adjoints auprès du Conseil du contentieux économique

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 27 mai 1960 sur la protection contre l'abus de puissance économique, notamment l'article 3;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires économiques et du Plan et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le nombre des commissaires-rapporteurs adjoints auprès du Conseil du contentieux économique est porté à quatre.

**Art. 2.** Notre Ministre des Affaires économiques et du Plan est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 6 octobre 1988.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires économiques et du Plan,

W. CLAES

N. 88 — 1799

**11 OKTOBER 1988.** — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 24 juni 1988 houdende verplichting tot aangifte der prijsverhogingen

De Minister van Economische Zaken,

Gelet op de wet van 22 januari 1945 betreffende de economische reglementering en de prijzen;

Gelet op het ministerieel besluit van 24 juni 1988 houdende verplichting tot aangifte der prijsverhogingen;

Gelet op het advies van de Commissie tot Regeling der Prijzen;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de versoepelingsmaatregelen die aan deze sectoren worden toegestaan op 30 september 1988 vervallen, en het stelsel van prijzmelding kan worden beproefd;

Overwegende dat het evenwel in het algemeen aangewezen is de prijzevoluitie nauwlettend te volgen en bijgevolg bijkomende uitleg moet kunnen gevraagd worden aan de betrokken beroepsverenigingen of ondernemingen,

Besluit :

**Artikel 1.** Artikel 3, § 1, 2<sup>o</sup>, van het ministerieel besluit van 24 juni 1988 houdende verplichting tot aangifte der prijsverhogingen wordt aangevuld met de volgende woorden :

- diepvriesvoedingsprodukten;
- geconcentreerde bouillons en soepen;
- vleeswaren en vleesconserven.

**Art. 2.** In artikel 3, § 2, van het ministerieel besluit van 24 juni 1988 houdende verplichting tot aangifte der prijsverhogingen wordt volgend lid bijgevoegd :

\* Door de Prijzendienst kan aan deze producenten en invoerders of aan de betrokken beroepsverenigingen alle inlichtingen worden gevraagd, hetzij ter aanvulling van de hierboven vermelde mededeling, hetzij om de prijzevoluitie in de sektor te kunnen volgen. »

F. 88 — 1799

**11 OCTOBRE 1988.** — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 24 juin 1988 prescrivant la déclaration des hausses de prix

Le Ministre des Affaires économiques,

Vu la loi du 22 janvier 1945 sur la réglementation économique et les prix;

Vu l'arrêté ministériel du 24 juin 1988 prescrivant la déclaration des hausses de prix;

Vu l'avis de la Commission pour la Régulation des Prix;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant que les mesures d'assouplissement qui ont été accordées à ces secteurs viennent à échéance le 30 septembre 1988, et que le mécanisme de notification de prix peut être éprouvé;

Considérant qu'il est indiqué d'une manière générale de suivre de très près l'évolution des prix et que par conséquent des informations complémentaires doivent pouvoir être demandées aux fédérations ou aux entreprises concernées,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'article 3, § 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, de l'arrêté ministériel du 24 juin 1988 prescrivant la déclaration des hausses de prix est complété par les mots suivants :

- produits alimentaires surgelés;
- bouillons et potages concentrés;
- charcuterie et conserves de viande.

**Art. 2.** A l'article 3, § 2, de l'arrêté ministériel du 24 juin 1988 prescrivant la déclaration des hausses de prix, l'alinéa suivant est ajouté :

« Le Service des Prix peut réclamer à ces producteurs et importateurs ou aux fédérations professionnelles concernées toute information, soit en complément de la notification dont question ci-dessus, soit afin de suivre l'évolution des prix dans le secteur. »